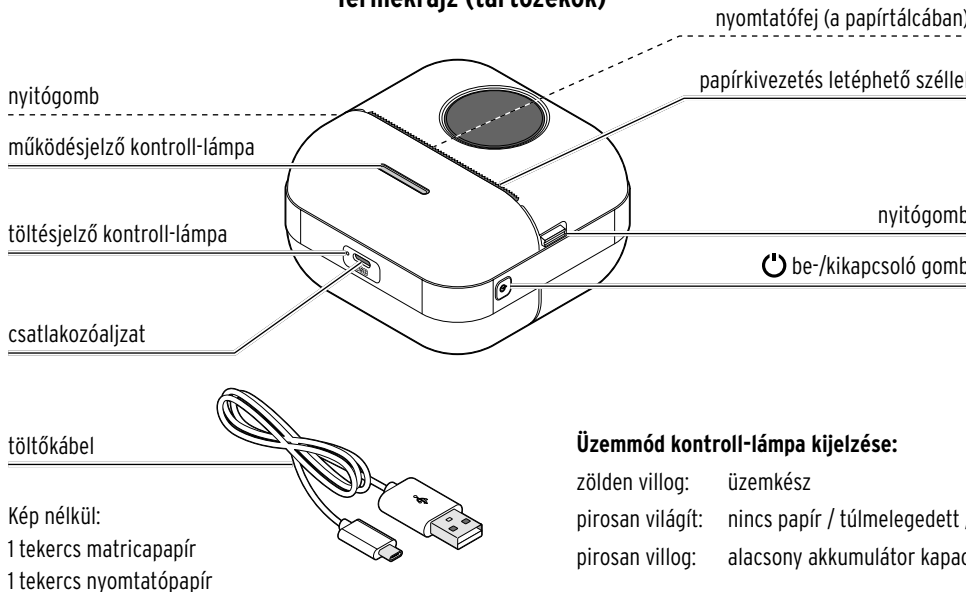


Termékrajz (tartozékok)



Kedves Vásárlónk!

Az új címkenyomtató fekete-fehéren nyomtat tinte-mentes hőnyomatási technológiával, és a „Tiny Print” alkalmazással működik. Fedezze fel az alkalmazás minden lehetőségét, és kedve szerint próbálkozzon. Számos alkalmazás és sablon közül választhat.

Például ...

... saját fényképeket, szövegeket és rajzokat készíthet.

... kész ikonok és illusztrációk közül választhat.

... sablonokat választhat matricákhoz, feladatlistákhoz és címkékhez, és megírhatja a feliratot az alkalmazásban.

... nyomtatási sablonok létrehozása mesterséges intelligenciával (MI).

... szöveg kivonása pl. fényképekből.

... bannerek tervezése.

... dokumentumok és weboldalak stb. nyomtatása.

Reméljük, öröme telik a termék használatában!

Biztonsága érdekében ⚠️

Figyelmesen olvassa el a biztonsági előírásokat, és az esetleges sérülések és károk elkerülése érdekében csak az útmutatóban leírt módon használja a terméket.

Őrizze meg az útmutatót, hogy szükség esetén később ismét át tudja olvasni. Amennyiben megvált a terméktől, az útmutatót is adja oda az új tulajdonosnak.

Rendeltetés

A termék öntapadós és nem öntapadós hőpapírra történő fekete-fehér nyomtatásra alkalmas, és a „Tiny Print” alkalmazással működik.

A termék száraz, belső helyiségekben használható.

A termék magánjellegű felhasználásra alkalmas, üzleti célokra nem használható.

Veszély gyermekek és készülékek kezelésére korlátozott mértékben képes személyek esetében

• A készüléket 8 évnél idősebb gyerekek és olyan személyek, akiknek fizikai, szellemi vagy érzékeléssel kapcsolatos képességeik korlátozottak, illetve akik nem rendelkeznek kellő tapasztalattal vagy megfelelő ismeretekkel, csak felügyelet mellett vagy csak akkor használhatják, ha annak biztonságos használatáról útmutatást kaptak, és az abból eredő veszélyeket megértették.

• A 8 éves kor alatti gyerekeket és az állatokat tartsa távol a készüléktől és a csatlakozókábeltől.

• Gyermekek csak felügyelet mellett és csak akkor végezhetik a készülék tisztítását, ha 8. életévüket betöltötték. A készülék karbantartást nem igényel.

• Ne engedje, hogy a csomagolóanyag gyermekek kezébe kerüljön.
Többek között fulladásveszély áll fenn!

Veszély elektromos áram következtében

• Ne merítse a terméket vízbe vagy egyéb folyadékba, mivel ellenkező esetben áramütés veszélye áll fenn.

• Ne helyezzen semmilyen folyadékkal töltött edényt, pl. vázát, a készülékre vagy annak közelébe. Az edény felborulhat és a folyadék befolyásolhatja az elektromos biztonságot.

• Semmi esetre se nyissa fel vagy távolítsa el a burkolat bármely részét, kivéve az ebben az útmutatóban leírt módon. A burkolat belsejében feszültségvezető részek találhatók, amelyek megérintése esetén áramütés veszélye áll fenn.

• Ne dugjon semmilyen tárgyat a készülék nyílásaiba. Hozzáérhet a feszültségvezető részekhez.

• Ne használja a készüléket és a töltőkábelt, ha azokon sérülések láthatók, vagy ha a készülék leesett.

• Semmilyen változtatást ne hajtson végre a készüléken. A terméken történő javításokat csak szakszervíz végezheti. A szakszerűtlenül végzett javítások jelentős veszélyforrássá válhatnak a készüléket használó személyre nézve.

• Ne használja a készüléket a szabadban vagy nedves helyiségekben.

• A feltöltéshez csak megfelelő hálózati adaptert használjon. Ne használjon hibás hálózati adaptereket, és ne próbálja megjavítani azokat.

• Csak olyan, szakszerűen beszerelt, védőérintkezővel ellátott csatlakozóaljzathoz csatlakoztassa a készüléket, amelynek a hálózati feszültsége megegyezik a használt adapter műszaki adataival.

• A be-/kikapcsoló gomb nem választja le a készüléket teljesen a hálózati feszültségről. Az áramtalanítás kizárólag a hálózati adapter kihúzásával történik, aminek könnyen elérhető helyen kell lennie. A csatlakozóaljzat legyen jól hozzáférhető, hogy szükség esetén gyorsan ki tudja húzni a hálózati adaptert.

• Húzza ki a hálózati adaptert a csatlakozóaljzathoz, ha használat közben üzemzavar lép fel, vihar esetén, és mielőtt megtisztítja a készüléket.

Robbanás-/tűz-/égési sérülések veszélye

- Figyelem! A termékben lítiumion akkumulátor található. A lítium akkumulátorok felrobbanhatnak, ...

.... ha használat, tárolás vagy szállítás során szélsőséges hőhatásnak, például napfénynek, tűznek stb. vagy rendkívül alacsony légnyomásnak vannak kitéve. A terméket csak mérsékelt éghajlati körülmények között használja.

... ha szétszedik, tűzbe dobják vagy rövidre zárják őket. Ne helyezzen nyílt lángforrást, pl. égő gyertyát a termék közelébe. Gyertyát és más nyílt lángforrást minden esetben tartson távol a terméktől, hogy megakadályozza a lángok áttérjedését.

- A beépített akkumulátort nem lehet és nem szabad saját kezűleg kicserélni vagy kiszerezni. Az akkumulátor szakszerűtlen cseréje robbanásveszélyes. Csak ugyanolyan vagy egyenértékű akkumulátor típusra lehet kicserélni. Ha az akkumulátor meghibásodott, forduljon szakszervizhez.

- A nyomtatófeje felforrósodhat. Az égési sérülések elkerülése érdekében ne nyúljon hozzá.

Sérülésveszély

- Ha egy akkumulátorból kifolyna a sav, kerülje, hogy az bőrrel, szemmel vagy nyálkahártyával érintkezzen. Adott esetben mossa le az érintett testfelületet vízzel, és azonnal forduljon orvoshoz.

Anyagi károk

- Óvja a terméket ütődéstől, leeséstől, portól, nedvességtől, közvetlen napsugárzástól és szélsőséges hőmérsékletektől.

- A tisztításhoz ne használjon agresszív, illetve karcoló vagy súroló hatású tisztítószer. Ezek megrongálhatják a készülék felületeit. Tisztítsa meg a készüléket és a töltőkábelt száraz, nem bolyhosodó ruhával.

- Papírelakadás esetén nyissa ki a papírtálcát, és távolítsa el az elakadt papírt, mielőtt folytatja a nyomtatást.

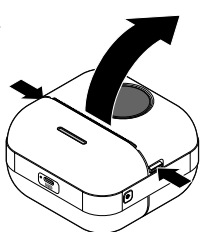
Használat

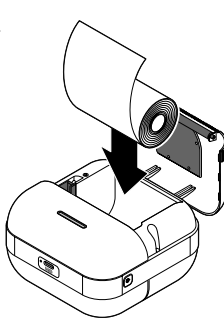
 Távolítsa el a védőfóliát a fekete felületről.

Papírtekercs behelyezése / cseréje

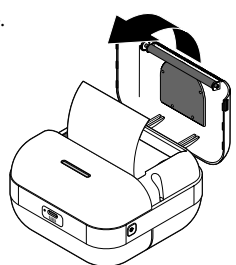
 Új tekercseket különböző internetes szolgáltatóknál rendelhet. Ügyeljen arra, hogy **55 mm** széles és **26 mm** átmérőjű **hőpapírtekercseket** használjon **mini nyomtatókhhoz**. A normál papírtekercsek nem használhatók.

1. Szükség esetén kapcsolja ki a nyomtatót.

2.  Nyomja meg egyszerre mindkét nyitógombot, és húzza fel a papírtartó rekesz fedelét benyomott nyitógombokkal.

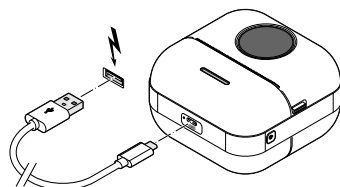
3.  Szükség esetén távolítsa el a papírtekercs rekeszből a papírmadarványokat, és helyezze be az új papírtekercset. A papír nem lehet gyűrött, és 2 cm-re ki kell állnia a papírtekercs rekeszből, hogy a készülék automatikusan be tudja húzni a papírt,

és a nyomtatáshoz be tudja igazítani, amikor újra be lesz kapcsolva.

4.  Csukja be a papírtartó fedelét. Hallhatóan és érezhetően be kell kattannia.

Akkumulátor feltöltése

A beépített akkumulátort a sérülések elkerülése érdekében félig feltöltve szállítjuk. Az első használat előtt töltsen fel teljesen az akkumulátort egy megfelelő hálózati adapteren (nem tartozék) keresztül az áramhálózatról.



1. Csatlakoztassa a töltőkábel USB-C dugóját a címke-nyomtató aljzatához.

2. Csatlakoztassa az USB-A csatlakozót a hálózati adapterhez.

3. Dugja be a hálózati adaptert egy csatlakozóaljzatba. Töltés közben a töltésszelző kontroll-lámpa kéken világít. Amint az akkumulátor teljesen feltöltődött, a lámpa kialszik. A készülék üzemkész.

4. Húzza ki a hálózati adaptert a csatlakozóaljzataból, és a töltőkábelt a készülék hálózati aljzatából.

 • A töltési folyamat időtartama kb. 1,5 óra.

• Az akkumulátor élettartama kb. 60 perc (készenléti idő akár 15 óra).

• Ha az üzemmód kontroll-lámpa pirosan villog, az akkumulátor töltöttsége majdnem lemerült, és az akkumulátort újra kell tölteni.

• A készüléket használhatja, miközben az akkumulátor töltődik.

• Az akkumulátort +10 és +40 °C közötti hőmérsékleten töltsen.

• Az akkumulátor kapacitása szobahőmérsékleten tart a leghosszabb ideig. Minél alacsonyabb a környezeti hőmérséklet, annál rövidebb az üzemidő.

• Az energiatakarékosság érdekében a töltés után húzza ki az USB-hálózati adaptert a csatlakozóaljzataból.

• Az akkumulátor maximális kapacitásának megtartása érdekében, 2-3 havonta töltsen fel teljesen az akkumulátort akkor is, ha nem használja a terméket.

Alkalmazás telepítése

Rendszerkövetelmények

Bluetooth®-képes okostelefon vagy táblagép.

Android 5.1-től / iPhone 4S-től, iPad a 3. generációtól, min. iOS 11.0

The **Bluetooth®** word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Tchibo GmbH is under license

Android, Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

A **Bluetooth®** szövegdjegy és logók a Bluetooth SIG, Inc. bejegyzett márkanevei. Ezeket a márkajelzéseket a Tchibo GmbH licenc alapján használja.

Az Android, a Google Play és a Google Play logó márkatulajdonosa a Google Inc.

1. Keresse meg az App Store / Google Play áruházban a „Tiny Print” alkalmazást és telepítse.

2. Indítsa el az alkalmazást.

3. Aktiválja okostelefonján vagy táblagépén a **Bluetooth®** funkciót. Minden esetben vegye figyelembe hordozható készüléke használati útmutatóját.

Készülék be-/kikapcsolása

▷ A készülék bekapcsolásához tartsa lenyomva kb. 3 másodpercig a be-/kikapcsoló gombot .

Rövid hangjelzés hallatszik, és az üzemmód kontroll-lámpa zölden villog.

▷ A készülék kikapcsolásához tartsa lenyomva kb. 3 másodpercig a be-/kikapcsoló gombot .

Az üzemmód kontroll-lámpa kialszik.

Okostelefon vagy táblagép csatlakoztatása a készülékhez

1. Ha nem lenne bekapcsolva, aktiválja okostelefonján vagy táblagépén a **Bluetooth®** funkciót.

2. Indítsa el a „Tiny Print” alkalmazást.

3. Kapcsolja be a készüléket.

4. Az alkalmazásban menjen a menüsor alján a „Saját” menüpontra.

5. Válassza ki a „Saját eszköz” lehetőséget.

A „TCM690464-XXXX” (XXXX = egyedi, készülékfüggő szám- és betűkombináció) készülék jelenik meg.

6. Koppintson a „TCM690464-XXXX”-re, és csatlakoztassa Bluetooth®-on keresztül.

7. Amint megjelenik a „csatlakoztatva”, nyomtathat.

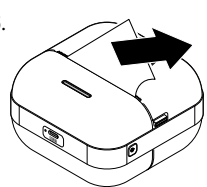
 Ha az okostelefon vagy a táblagép nem csatlakoztatható a készülékhez, ellenőrizze, hogy egy másik okostelefon vagy táblagép már csatlakoztatva van-e a készülékhez.

Nyomtatás

1. Hozzon létre vagy válasszon ki egy nyomtatási sablont az alkalmazással.

 • Az alkalmazás használata intuitív.
• Kérjük vegye figyelembe, hogy bizonyos alkalmazásokhoz speciális fotópapírra (pl. hőpapírra) van szükség, vagy le kell tölteni a betűtípusokat.

2. Miután kiválasztott vagy véglegesített egy nyomtatási sablont, koppintson az alkalmazásban a Nyomtatás gombra.

3.  Várja meg a nyomtatás befejezését, majd lassan és óvatosan tépje le a nyomtatott papírt oldalirányban.

Műszaki adatok

Modell:	690 464
Nyomatató:	
Bemenet:	5 V / 1 A USB-C
Érintésvédelmi osztály:	III 
Bluetooth®:	5.3
Nyomatási technológia:	inkless hőnyomatási technológia, fekete-fehér
Nyomatási felbontás:	200 dpi
Papírméret: (hőpapír)	Szélesség: 57 mm Tekercsátmérő: 26 mm
Környezeti hőmérséklet:	+10 és +40 °C között
Akkumulátor: (az UN 38.3 szerint tesztelve)	lítiumion 3,7 V/800 mAh (nem cserélhető) Névleges energia: 2,96 Wh
Töltési idő:	kb. 1,5 óra
Üzemidő:	kb. 1 óra (standby kb. 15 óra)
Gyártó:	Commaxx BV, Wiebachstraat 37, 6466 NG Kerkrade, The Netherlands (Hollandia)

Megfelelőségi nyilatkozat

A Commaxx BV kijelenti, hogy ez a termék a forgalomba hozatal idején a 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek és a többi idevonatkozó rendelkezésének megfelel.

A teljes megfelelőségi nyilatkozat letölthető a https://commaxx-certificates.com/doc/690464_doc.pdf weboldalról, a modellszám megadásával.

A termék a következő országokban forgalmazható: Németország, Ausztria, Svájc, Csehország, Lengyelország, Szlovákia, Magyarország.

Hulladékkezelés

A termék, a csomagolás és a beépített akkumulátor értékes, újrahasznosítható anyagokból készültek. Az anyagok újrahasznosítása csökkenti a hulladék mennyiségét és kíméli a környezetet.

A **csomagolóanyagok** eltávolításakor ügyeljen a szelektív hulladékgyűjtésre. Papír, karton és könnyű csomagolóanyagok gyűjtéséhez használja a helyi gyűjtőhelyeket.



Ezzel a jellel ellátott **készülékek, elemek és akkumulátorok** nem kerülhetnek a háztartási hulladékba!

Önt törvény kötelezi arra, hogy régi, nem használatos készülékét a háztartási hulladéktól különválasztva ártalmatlanítsa. Az elektromos készülékek veszélyes anyagokat tartalmaznak, amelyek szakszerűtlen tárolás és ártalmatlanítás esetén károsak lehetnek a környezetre és az egészségre. Régi készülékeket díjmentesen átvevő gyűjtőhelyekkel kapcsolatban az illetékes települési vagy városi hivataltól kaphat felvilágosítást.

Az elhasznált elemeket és akkumulátorokat az illetékes települési, illetve városi hivatalok gyűjtőhelyein vagy a forgalmazó szakkereskedésekben kell leadni. Az ártalmatlanítás előtt ragassza le a lítium elemek/akkumulátorok érintkezőit.

Figyelem! Ebben a készülékben egy olyan akkumulátor található, amely biztonsági okokból szilárdan be van építve és a burkolat megrongálása nélkül nem lehet eltávolítani. Az akkumulátorok szakszerűtlen kiszemelése biztonsági kockázatot jelent. Ezért adja le egészben a készüléket egy gyűjtőhelyen, ahol a készüléket és az akkumulátort szakszerűen ártalmatlanítják.